

大和商工会議所

- 事業調査にご協力ください P 2
- 議員改選について P 3
- 大和CCI CO2チェックシート P 6
- 特定退職金共済制度のおすすめ P 7
- 会員の声「佐原の町並み」 P 9
- トレンド通信 『生産者しか知らない』を新しいビジネスに P11

2013

6

Vol.231

お試し入会
キャンペーン実施中
めざせ！3,000会員！



千葉県香取市 佐原の町並み
関連記事は9ページをご覧ください

NTT docomo

携帯電話を管理されている方 **必見!!**

ドコモショップ大和店では、法人様の
コスト削減のお手伝いをします。

ドコモの方もドコモでない方も、
一度、料金の見直しをしてみませんか？



046-264-7477 平日 9:00 ~ 18:00
ドコモショップ大和店 法人営業部

どう使う？私の時間。



●大和スカイビル5F

大和ドレスメーカー女学院
クッキング&カルチャーサロン

電話 (046) 261-4914 (代)
<http://www.yamato.ac.jp>



ホームページにもサポート情報満載！是非アクセスしてください！

大和商工会議所
www.yamatocci.or.jp

検索

黄綬褒章 有限会社髪工房ホンダ 本田 誠一氏が受賞



当商工会議所常議員の、有限会社髪工房ホンダ 代表取締役 本田 誠一氏が、2013年春の褒章での、黄綬褒章を受章されました。

黄綬褒章とは、第一線で業務に精励している方で、他の模範となるような技術や事績を有する方に贈られる褒章であり、本田氏のたゆまぬ努力と、顕著な功績が広く認められました。

今春の褒章受章者は723人と13団体であり、4月29日に政府から発令されました。

そのうち、黄綬褒章は182人（本県から13人）が選ばれました。



～大和市のおトクなクーポン情報サイト「街調べ」～



「街調べ」は、大和商工会議所の会員優待サービス事業の一環として制作されたインターネット版優待チケットホームページです。本ホームページは、「ホットペッパー」や「ぐるなび」の大和市版と考えていただくとわかりやすいかと思います。

当所の会員であれば、現在登録料・制作費が無料でページの作成ができます。まだ登録されていない会員様がいらっしゃいましたら、自社PRの一つとして、是非当サービスをご活用ください。

（※チラシを同封しております）

【URL】<http://www.yamatocci.or.jp/machishirabe/index.html>

【問い合わせ】TEL 046-263-9112

経営支援チーム 水落

6月は事業所調査の月です

特定商工業者制度へのご理解・
ご協力をお願い申し上げます

商工会議所では、その地区内の商工業の実態把握を目的とした商工業者法定台帳を作成・管理・運用することが商工業会議所法により義務付けられており、その作成及び更新の為、毎年事業所調査を行っております。

会員の皆様には、6月1日付で事業所調査票をお送りさせていただきますので、変更事項や未登録箇所にご記入の上、6月28日（金）までに当所宛で返信くださいますようお願い申し上げます。

なお、本制度では神奈川県知事許可のもと、特定商工業者（※1）に該当する事業所の皆様の同意の上、負担金（※2）をご納入いただき、台帳作成にかかる費用の一部に充てさせていただいております。

※1 特定商工業者とは

当所地区内（大和市内）で事業を営む事業所（支店・営業所を含む）のうち、

①法人事業所の場合→資本金又は払込済出資金額が300万円以上、又は、常時使用する従業員の数が20人（商業又はサービス業に属する事業を営むものについては5人）以上の事業所

②個人事業所の場合→従業員数のみ法人事業所と同一条件を満たす事業所

注）会員・非会員を問いません。

※2 負担金とは

全特定商工業者の方々に年額1,500円の負担金をお願いしております。調査終了後、皆様の過半数の同意を得たうえで県へ申請し、改めて12月にご請求させていただきます。

【お問合せ先】管理・会員サービスチーム

TEL：046-263-9111

印刷 Tシャツ・トレーナー
イベントジャンパー
デザイン 大判出力
看板・店内装飾 カタログ・帳票・シール・冊子

昭英印刷株式会社
大和市鶴間1-21-11（大和市役所正面）
TEL261-0844 FAX263-4406 E-mail:yamato@shoei-p.co.jp

お店も、住まいも、作業所も、倉庫も、工場も



県の火災共済

スリムな掛金で、大切な財産をしっかりバックアップ。さらに無事故の方には、剰余金を利用分量配当。安心有利な適正掛金と迅速な事故処理、親身な支払い。1年契約、短期契約、長期一括契約（2年～15年）便利な口座振替（年払い・月払い）も利用できます。

問い合わせ先 神奈川県火災共済協同組合 Tel 045(201)2727

平成25年度は当所役員・議員改選の年

第7期役員・議員は、平成25年10月31日をもって3年間の任期が満了となります。これに伴い、商工会議所法により、第8期役員・議員改選が行われます。

役員・議員は、通常の会費とは別に、一定額の特別会費も負担していただき、無償で地域経済発展のために貢献される方々です。

◆商工会議所役員は…

会頭1人、副会頭4人、専務理事1人、常議員43人及び監事3人が役員となります。

会頭は、議員総会において、会員の中から選任します。

副会頭は、議員総会の同意を得て、会頭が会員の中から選任します。

専務理事は、議員総会の同意を得て、会頭が選任します。

常議員は、議員総会において、議員の中から選任します。

監事は、議員総会において、会員の中から選任します。

◆商工会議所議員は…

- 1) 議員の総数は130人です。その内訳は、1号議員66人、2号議員45人、3号議員19人となります。
- 2) 1号議員は、会員及び会員以外の特定商工業者が投票によって会員のうちから選挙した議員です。
- 3) 2号議員は、部会（業種別に8部会あり、会員はいずれかの部会に所属）が部会員のうちから選任した議員です。
- 4) 3号議員は、会頭が常議員会の同意を得て会員のうちから選任した議員です。

◆商工会議所役員・議員の役割は…

商工会議所の役員及び議員は、地域経済人として、商工業の総合的な改善発展を図ると同時に、社会一般の福祉の増進に資し、わが国の商工業の発展に寄与していただく方々です。

商工会議所運営の最高方針を決定する議員総会において、会員の意思を代表し、商工会議所の事業活動に重要な事業計画及び収支予算、その他会議所運営に関する重要事項を審議決定いたします。

さらに、会頭、副会頭、専務理事及び監事以外の役員・議員は部会に所属して、関係業種の改善発展を報告する任務があります。

会頭は、その報告に基づき内容を検討し、必要によって、商工会議所の意見として行政庁等関係方面へ建議要望を行います。

◆議員になるには…

大和市内に事業所のある商工業者のうち、商工会議所の会員で、所定の納期までに会費を納めていれば、誰でも議員になる資格があります。

◆役員・議員改選スケジュール…

- 1) 会頭・副会頭・専務理事及び監事は平成25年11月の議員総会で選任します。
- 2) 3号議員は、平成25年8月の常議員会で同意を得て、会頭が選任します。
- 3) 2号議員は、平成25年7月の常議員会で部会別の割当数を決定し、各部会で選任します。
- 4) 1号議員に立候補する人は、平成25年9月7日から9月17日までに、所定の文書で届け出る必要があります。

パソコンで困ったら パソコンメンテナンス

パソコン・モニター・周辺機器・家電品

1台から 無料引取

古くても、壊れていても、部品だけでもOK! 家電品もOK!

出張も無料引取 OK! 046-276-3203

※が、10時から 出張はお電話ください!

データ救出 / パーツ交換・OS修復 / パソコン・パーツの買取・販売

修理 046-278-3200 内線 046-274-2522

MURAOKA

営業 10:30~19:00 月曜定休 P15台

株村岡商会 〒242-0001 大和市下鶴岡 2081

www.pc-muraoka.co.jp muraoka 株村岡

インターネット&パソコンサポート

- パソコン出張サポート
- インターネットサービス
- LAN・サーバー構築
- システム開発

パソコンのことなら何でもご相談下さいね。

パソコンメンテナンス 有)ハンドインハンド

大和市深見西2-1-1

TEL 046-265-1700

http://www.netpia.ne.jp

Kanagawa おへそ Radio

FM YAMATO

77.7MHz

もしも いつでも FMやまと

http://www.fmyamato.co.jp/

もしも いつでも FMやまと 77.7MHz

FMやまとは地域に密着した番組を放送しています

大和ラジオ放送株式会社

〒242-8507 神奈川県大和市大和南1丁目7番11号三香ビル2F

TEL. 046-264-5061 FAX. 046-264-5127

大和市中小企業融資制度をご活用ください

大和市では、市内の中小企業者の皆様を支援するため、金融機関を通じた融資制度を設けています。市の融資制度を利用することで利子補給や信用保証料補助の補助制度を利用することができます。

1 中小企業事業資金

市内で1年以上継続して同一事業を営んでいる中小企業者（個人の場合は市内居住1年以上）を対象に運転資金または設備資金を融資します。

資金種類	限度額	融資期間	年利	据置期間
小規模企業事業資金	1,500万円	7年以内	2.1%以内	1年以内
	500万円	2年以内	1.5%以内	6か月以内
中小企業振興資金	3,000万円	7年以内	2.5%以内	1年以内
		1年以内	1.5%以内	6か月以内
高度技術導入特別資金	3,000万円	7年以内	2.1%以内	1年以内
省エネルギー対策設備導入資金	3,000万円	10年以内	1.8%以内	1年以内
小口零細企業資金	1,250万円	7年以内	1.9%以内	1年以内
	500万円	3年以内	1.6%以内	6か月以内

2 中小企業緊急支援資金

市内で1年以上継続して同一事業を営み、**a** 最近3か月間の月平均売上高が前年同期または2年前同期より3%以上減少しているか、**b** 中小企業信用保険法第2条第4項の要件に該当する中小企業者（個人の場合は市内居住1年以上の方）を対象に運転資金または設備資金を融資します。

資金種類	限度額	融資期間	年利	据置期間
中小企業緊急支援資金	3,000万円	7年以内	2.1%以内	1年以内

3 起業支援資金

市内で起業予定又は起業後1年未満の中小企業者で、一定の要件を満たす方に運転資金又は設備資金を融資します。

資金種類	限度額	融資期間	年利	据置期間
起業支援資金	1,000万円 (起業予定の場合は自己資金額と1,000万円のいずれか少ない方の金額)	5年以内	2.0%以内	1年以内

申し込み

市所定の書式を市役所産業活性課に提出して下さい。市で制度利用要件（居住要件・市税等に滞納がないか等）を確認後、金融機関等で審査します。

お問い合わせ

融資制度の詳細については、大和市役所産業活性課ホームページでもご覧いただけます。

<http://www.city.yamato.lg.jp/web/sangyo/yushi.html>

大和市役所 産業活性課 企業活動サポート担当 TEL 046 (260) 5135



日本アジア証券株式会社
Japan Asia Securities Co., Ltd.

取扱商品
日本株式・外国株式・債券・投資信託

〒242-0016 大和市大和南1-5-16
046-263-5061 (代)
日本アジア証券(株)大和支店
関東財務局長 金融商品取引業者 第134号
加入協会 日本証券業協会

TRAVEL SUPPORT Inc.
トラベル サポート

国内・海外旅行
視察・研修旅行、社内旅行、国際交流事業
航空券、パッケージツアー、貸切バス
海外ウェディング、旅館・ホテル 手配

旅行のご相談は
〒242-0003 大和市林間1-3-13 IZAWA ビル3階
TEL: 046-204-7714 FAX: 046-204-7724
E-mail: travel-support.h@gol.com

事業の発展にお役立てください

小規模事業者経営改善資金 (通称 マル経融資)

小規模事業者の経営改善のお役に立つため無担保・無保証人での国の融資制度です。

お申込みになれる方

- 常時使用する従業員が20人以下（商業・サービス業の場合は5人以下）の法人・個人事業主の方
- 商工会議所の経営指導員による経営指導を原則6ヶ月以上（会計整備の状況等に応じて経営指導員の判断により短縮できる場合があります。）受けている方
- 義務納税額（所得税、法人税、事業税、都道府県民税もしくは市町村民税）を完納している方
- 原則として同一地区で最近1年以上事業を行っている方
- 商工業者であり、かつ、日本政策金融公庫の融資対象業種を営んでいる方

※平成20年度より生活衛生関係営業（飲食店、喫茶店、食肉、食鳥肉販売業、氷雪販売業、理容業、美容業、映画、演劇、演芸場、旅館業、浴場業、クリーニング業）の方も、運転資金に加え設備資金のご利用が可能です。審査の結果によっては、ご利用いただけない場合があります。

マル経融資の制度の特徴

融資限度額は？

1,500万円

返済期間は？

運転資金は 7 年以内 (据置期間1年)

設備資金は10年以内 (据置期間2年)

担保・保証人は？

不要です

利率は？

1.65% (平成25年5月13日現在)

※融資利率は金融情勢により変わることがあります。

※普通貸付および特別貸付の既存融資のうち、元金残高が300万円以下であって、第三者保証人不要融資制度又は新創業融資制度を適用している債権について、マル経融資による借替が認められます。

※ご相談の際は、下記の必要書類をご持参ください。

マル経融資手順

借入相談
(随時)

毎月5日までに相談

▼ 検討

調 査
(訪問)

ご連絡のうえ、担当経営指導員が事業所へ訪問

▼ 手続き

推 薦
審査会

月1回中旬開催

▼ 推薦

日本政策
金融公庫
審 査

融資決定後、日本政策金融公庫より借用証書が届きます

必要書類

- 過去2年(期)分の確定申告・決算書
(確定申告・決算書に税務署の受付印のない場合は所得証明書)
- 最近の試算表(決算から6ヶ月以上経過している場合)
- 会社の登記簿謄本
- 見積書(設備資金の場合のみ)
- 借入金明細書(返済表)
- 所有不動産の登記簿謄本(法人の場合は代表者所有も含む)
- 許認可番号(許認可業種のみ)
- 納税証明書または納税の領収書(法人税・所得税・事業税・住民税)
- その他の書類(必要に応じて)

決定

融資契約

- 借用証書
 - 収入印紙
 - 印鑑証明
 - 償還金等の口座振替依頼書
- 以上を商工会議所へ持参してください

大和商工会議所経営支援チーム

〒242-0021 大和市中心1-5-40 TEL046-263-9112
URL <http://www.yamatocci.or.jp/>

Ground Work

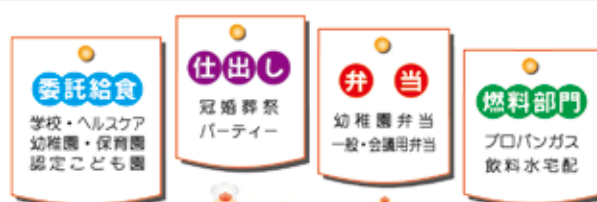


株式会社グラウンドワーク

- ・ ガレージハウス
- ・ トランクルーム
- ・ バイク駐車場
- ・ 一括駐車場・資材置場
- ・ 倉庫・工場・店舗
- ・ 有効利用提案
- ・ 仲介・管理

046-274-9832

大和市中心1丁目5番6号

<http://www.groundwork.co.jp>E-mail info@groundwork.co.jp

安田物産

〒242-0018 大和市中心2-6-28

電話 (046)261-9700 FAX (046)264-3511

<http://www.yasuda-bussan.co.jp/>

環境委員会より報告 大和商工会議所・CO2チェックシート

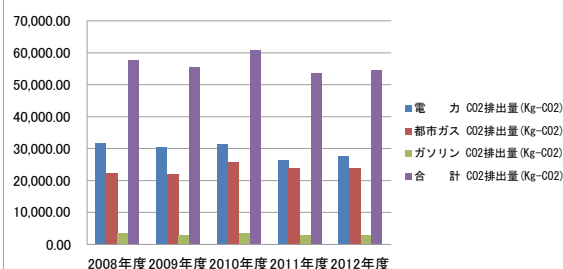
		2008年度	2009年度	2010年度	2011年度	2012年度
電力	CO2排出量(Kg-CO2)	31,697.95	30,607.04	31,456.78	26,533.71	27,567.92
都市ガス	CO2排出量(Kg-CO2)	22,465.17	21,994.64	25,628.06	24,072.99	23,988.59
ガソリン	CO2排出量(Kg-CO2)	3,413.65	3,072.31	3,667.90	3,065.97	3,021.57
合計	CO2排出量(Kg-CO2)	57,576.76	55,673.98	60,752.74	53,672.67	54,578.08

【CO2排出量 総評】

* CO2排出量とは使用量に排出係数を乗じた数値です。

- ・2008年ー2009年では合計で約3.3%の削減。
- ・2008年ー2010年では合計で約5.5%の増加。
- ・2008年ー2011年では合計で約6.8%の削減。
- ・2008年ー2012年では合計で約5.2%の削減。
- ・2008年を基準年として過去4年で約9.8%の削減。

CO2排出量 推移(2008-2012年度)



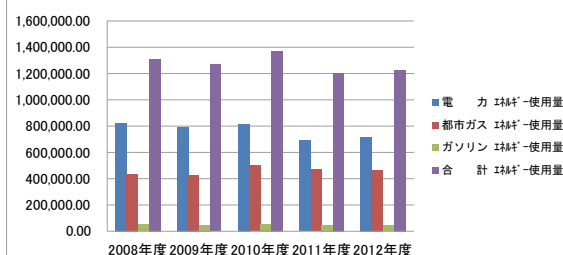
		2008年度	2009年度	2010年度	2011年度	2012年度
電力	エネルギー使用量	824,314.31	795,944.93	818,042.77	690,016.85	716,911.73
都市ガス	エネルギー使用量	437,591.70	428,426.40	499,200.60	468,909.90	467,265.90
ガソリン	エネルギー使用量	50,910.44	45,819.74	54,702.25	45,725.28	45,063.04
合計	エネルギー使用量	1,312,816.45	1,270,191.07	1,371,945.62	1,204,652.03	1,229,240.67

【エネルギー使用量 総評】

* エネルギー使用量とは使用量に単位発熱量を乗じた数値です。

- ・2008年ー2009年では合計で約3.2%の削減。
- ・2008年ー2010年では合計で約4.5%の増加。
- ・2008年ー2011年では合計で約8.2%の削減。
- ・2008年ー2012年では合計で約6.4%の削減。
- ・2008年を基準年として過去4年で約13.3%削減

エネルギー使用量 推移(2008-2012年度)

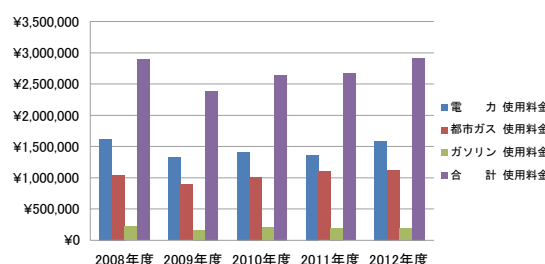


		2008年度	2009年度	2010年度	2011年度	2012年度
電力	使用料金	¥1,623,468	¥1,325,039	¥1,410,270	¥1,363,752	¥1,590,557
都市ガス	使用料金	¥1,049,174	¥892,747	¥1,014,441	¥1,105,627	¥1,124,327
ガソリン	使用料金	¥222,339	¥170,796	¥220,736	¥200,458	¥202,551
合計	使用料金	¥2,894,981	¥2,388,582	¥2,645,447	¥2,669,837	¥2,917,435

【使用料金 総評】

- ・2008年ー2009年では合計で506,399円の削減。
- ・2008年ー2010年では合計で249,534円の削減。
- ・2008年ー2011年では合計で225,144円の削減。
- ・2008年ー2012年では合計で22,454円の増加。
- ・2008年を基準年として過去4年で958,623円の削減

使用料金 推移(2008-2012年度)



【現状の取組・今後の課題】

- ・電力については、不要な照明の消灯を心掛け実践している。
今後の課題としてはOA機器の電力使用量削減（PC電源・コンセント等）。
- ・都市ガスについては、エアコン設定温度（夏：28℃・冬：20℃）を極力遵守している。
今後の課題としては、暑さ・寒さが厳しい時期の対応方法（衣類着用・クールビズ）。
- ・ガソリンについては、近距離での使用制限や相乗りの実践など。
今後の課題としては、効率の良い巡回の徹底や自転車の活用など。

Yamato Recycle

持ち込み量に制限はありません！

事業所からの古紙は無料で持込できます！

パンフレット・カタログ・コピー用紙等ご相談ください！

地球の資源と環境を守るそれが私たちの仕事です

柳橋エコセンター

大和市柳橋5-13-9 TEL 046-269-9905

<http://www.eco-yamato.or.jp>
大和市リサイクル事業協同組合

こい・あゆ・やまめ・にじます・金魚・ふな・めだか

養殖・販売

有限会社 さがみ水産 大和市下鶴間2361 046(274)0224

道志養魚場 山梨県南都留郡道志村7520 0554(52)2196

わかば養魚 千葉県若葉区御殿町2217 043(239)0115

E-mail sagamisuisan@jcom.home.ne.jp

マルイファミリー海老名 食遊館 催事における出展者を募集します!!



平成25年8月にマルイファミリー海老名食遊館にて開催される催事『第3回ジモト愛!! 相模の国まつり』の出展者を募集いたします。出展

説明会は7月初旬に実施いたします。

出展を希望される事業所の方は商工会議所事務局までご連絡ください。郵送にてお申込書・催事開催概要をお送りいたします。

開催場所

マルイファミリー海老名 海老名市中央1-6-1
1F食遊館食品催事場、5F催事場

出展期間

- ①1F食品催事場
(第1弾) 8月8日(木)～14日(水) 7日間
(第2弾) 8月15日(木)～19日(月) 5日間
②5F催事場
8月7日(水)～18日(日) 12日間

出展説明会

7月初旬を予定

販売可能商品

加工品・和菓子・洋菓子・惣菜・酒類・工芸品等

販売禁止商品

生肉・生魚・乳製品(牛乳・チーズ・ヨーグルト・ソフトクリーム等)

取引条件

消化仕入(期間中の税込み売上合計金額に支払い率を掛けた金額を、指定口座に後日振込みする方式です)

支払い率

85%

ご負担いただくもの

販売員人件費、商品運送費、POP資材・装飾費等

お問い合わせ期限

出展日の関係上、6月24日(月)までとさせていただきます。

※出展の可否については内容精査後、マルイファミリー海老名にて決定いたします。

【連絡先】 経営支援チーム 担当和田 263-9112

特定退職金共済で企業も 従業員も将来が安心!

特定退職金共済制度のおすすめ

制度の特色

1. 掛け金は1人月額30,000円まで非課税です。
2. この制度を採用することにより、中小企業でも大企業並みの退職金制度が容易に確立出来ます。
3. 毎月低額の掛け金を支払うだけで将来支払うべき退職金を計画に準備できます。(ただし、利率の変動があります。)
4. 退職金制度の確立は、従業員の確保と定着化をはかり、企業経営の発展に役立ちます。
5. 事業主が負担する掛金は、損金または必要経費に計上できます。

掛金

1. 掛金月額
1人1口1,000円、30口まで加入できます。
2. 口数の増加
お申し出により、30口を限度として加入口数を増加させることができます。

給付金

1. 退職給付金
2. 遺族給付金
3. 退職年金

⇒詳しいお問合せは、

大和商工会議所共済推進室

(アクサ生命保険(株)) Tel 046-264-9739

または、大和商工会議所 経営支援チーム

Tel 046-263-9112

まで

Joy浜屋 浜屋百貨店

センスを売るニューモードの店

- 婦人服
- 紳士服
- 呉服
- ハンドバッグ
- 貴金属
- 時計
- 電化用品
- 家具

良い物を安く豊富に!
ご来店お待ちしております

大和市大和駅前中央通り三井住友銀行前
TEL: 261-0459(代) FAX: 263-4860

企画 + デザイン + 印刷



私たちアドタックにご相談ください!!

アイディアをプラス+
TEL. 046-264-8337
http://www.adtack.co.jp

廃棄物適正処理いたします 大和市環境事業協同組合へ!

☎ (046) 264-2033

大和市中央1-5-40 大和商工会議所内2F

許認可を持つ専門業者がお待ちしております。

平和商事(有)・昭和環境公社(株)

和興建清(株) (株)大環サービス

緑の大和を創作 大和市環境事業協同組合

第37回神奈川大和阿波おどり 出店者を募集!!

7月27日(土)28日(日)の両日、大和駅周辺におきまして、第37回神奈川大和阿波おどりが開催されます。

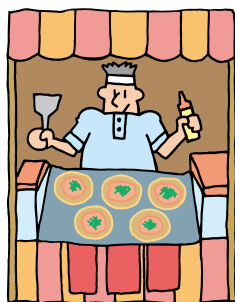
昨年同様、東側プロムナードにて会議所会員による模擬店出店を予定しております。

出店希望の事業所の方は、下記問い合わせ先までご連絡ください。ご連絡後、出店申込書を郵送させていただきます。

お電話でのご連絡締切は6月24日(月)までとさせていただきますのでご注意ください。

今大会の募集テント数は20店を予定しております。

尚、応募多数の場合は抽選となりますので、予めご了承ください。



【お問合せ先】

経営支援チーム 和田

TEL 046-263-9112 (平日9~17時)

一号議員 川上商事(株) 川上 祐司 氏 ご逝去される



当所一号議員の川上祐司氏(川上商事(株) 代表取締役)が、4月23日、逝去されました。享年56歳。

氏は、一号議員として長きに亘り商工会議所の運営に努められるとともに、不動産業部会の活発な事業活動の展開にもご尽力されました。

ここに謹んで哀悼の意を表し、ご冥福をお祈り申し上げます。

大和中央支部主催

サンバや阿波踊りで最高潮 —あすろ—ど大和まつり—

「第36回大和まつり」に協賛した中央支部主催の「あすろ—ど大和まつり」が沿道及び中央1号公園において開催されました。

毎年地域自治会と商店会が連携し、市民まつりに協賛し今回で26回を迎えました。10日の金曜日は、早朝4時30分から支部会員と自治会員総勢40名が大和駅から引地台公園に向かう沿道を盛り上げようと歩道に2000個の提灯を飾りつけました。

イベント2日間のうち初日はあいにくの雨に見舞われてしまいましたが、2日目は晴天に恵まれ、会場内は芸能人のステージ、無料抽選券の引き換え、花苗の引き換え、各種模擬店、牛乳の協賛配布に加え、ブラジルサンバチームや、阿波踊り等々、数多くのイベントが実施され、最後まで来場者は楽しまれておりました。



統一感のある阿波踊り



エネルギーギッシュなサンバチーム

大和駅小田急改札口 徒歩2分 会議室(50名収容) 完備



大和第一ホテル

ビジネス

レジャー

冠婚葬祭

etc.

お気軽に!!

大和市中心1-3-19 TEL 046-262-2311
http://www.yamato-daiichi-h.jp

●税務●会計●新規創業支援
～お気軽にご相談下さい～

あじき

安喰税理士事務所

TEL 046(260)2311
FAX 046(263)9408

http://www.ajiki-zei.jp

〒242-0011 大和市深見2243

名刺からポスターまで
印刷のことなら何でも
お気軽にご相談下さい。

大塚印刷株式会社

〒242-0028 神奈川県大和市桜森2-14-2
TEL 046-263-3838 FAX 046-264-3230
E-mail mail@ootsukainsatsu.co.jp

会員の声

佐原の町並み



サービス業部会は、去る3月25日千葉県の佐原（現在は香取市）へと役員研修日帰り旅行を実施しました。

当日は佐原商工会議所のご協力を得て、商工会議所と住民が一体となり観光化を目指した活動状況のご説明をお聞きし、町の魅力を再興するためのご努力や市民との地道な連携についてなど、どこの町も抱えているような問題点と悩みが垣間見えるような有意義な意見交換会となりました。

佐原といえば伊能忠敬の出身地として有名な場所ですが、江戸時代には「江戸優り（えどまさり）」と称されるほどに栄えていた町だった



ようです。近隣の利根川や黒部川をはじめとした水路を活用して米の積み出しを中心に隆盛を誇り、江戸との交流により独自の文化を構築してきたようです。

また明治時代になると酒や醤油、製糸業も盛んになり益々商都としての確固たる地位を確立していったとのこと。

しかしながら次第に交通の主流は水路から陸路へと変遷し、佐原の町の中心を流れる小野川を行き来する舟も次第に衰退して行きます。

小野川沿いには往時を偲ばせる旧家の木造住宅や土蔵、洋風建設の伝統的な住宅が残っていましたが、その伝統を活用した町おこしもなかなか進まず、観光目的の人々も次第に減少の一途を辿ることとなったそうです。

今から約20年前、佐原の町おこしと再興をかけて一人の人物が立ち上がります。当時の佐原商工会議所の

会頭だった方です。まずは佐原の名所である小野川の清掃活動からたった一人で始めます。

川底からは10数台の不法投棄自転車が出てきたこともあるそうです。周りの住民は最初のうちは醒めた目で見ていたようです。それでもその人物は黙々と川の中に入り清掃活動を進めていたそうです。

その内に一緒に作業をする住民が一人また一人と増えて行き、いつか住民総出の町内清掃活動へと発展し、いつか建造物を含めた歴史景観を保存した魅力あるまちづくりとブランド事業へと発展してゆきます。平成8年には関東で初めて「重要伝統的建造物群保存地区」の選定をされるまでになりました。

現在では、成田空港に近いこともあり外国人観光客も多く訪れる観光地へと変貌を遂げました。

住民ボランティアの活動も素晴らしく、ボランティアガイドだけではなく地元の主婦たちも積極的に観光客のお手伝いをしているそうです。

小紙が発刊される頃には町中に菖蒲の花が咲き誇り、一層の景観を与えてくれているものと思います。

一人の力、そしてその行動力に突き動かされた住民たちの努力と積極的な行動意識が見事に結集した事例だと思います。我々も考えさせられることの多い充実した研修でした。

当地も旧宅が多いために東日本大震災の損害も甚大で、未だ修復途上の建物も多数ありましたがこの町の歴史を鑑みれば、必ずや復興し今以上の発展を迎えられるであろうことを信じて止みません。



株式会社ジェイコムイースト
かながわセントラル局
石原雅明



TOKUSHUKAI

日帰り手術センター・健康管理センター・通所リハビリ・訪問看護

大和徳洲会病院

TEL 046(264)1111(代) <http://www.yth.or.jp> 大和駅下車5分

～夢と未来に向けて～
かながわの中小企業を応援します！



神奈川県信用保証協会

信用保証協会は、
事業資金を借入するときの
「公的な保証人」となり
中小企業をサポートします。

厚木支所 TEL:046(221)0633
<http://www.cgc-kanagawa.or.jp/>

事業所のみなさまへ

国家資格試験のご案内

近年、ガソリンや灯油などによる火災や漏えいの事故が増えています。

それに対応するには危険物の取り扱いに関する専門的な知識と技能が求められています。

安全な事業所や職場づくりに欠かせない大切な資格試験ですので、国家資格にチャレンジしましょう。(県委任)

資格試験名

危険物取扱者試験

消防設備士試験

試験の種類

甲種・乙種全類・丙種

甲種全類・乙種全類

試験日

平成25年8月25日(日)

平成25年9月8日(日)

試験会場

神奈川大学(横浜キャンパス)
(東急東横線 白楽駅下車 徒歩13分)

願書受付期間(書面申請)

平成25年7月 3日(水)
～7月16日(火)

平成25年7月23日(火)
～8月 5日(月)

願書受付期間(電子申請)

平成25年6月30日(日)
～7月13日(土)

平成25年7月20日(土)
～8月 2日(金)

願書配布場所

各消防局・本部・署、県政情報センター、
各地域県政情報コーナー、県消防課、
(一財)消防試験研究センター神奈川県支部

問合わせ実施機関

(一財)消防試験研究センター神奈川県支部
TEL 045-633-5051
<http://www.shoubo-shiken.or.jp>

H25年4月の景気動向調査

—全国景気動向調査結果—

【2013年4月の景気】

産業別にみると、今月の業況DIは前月に比べ、卸売業、小売業ではほぼ横ばい、その他の3業種で改善した。

○各業種から寄せられた特徴的なコメントは以下のとおり。

【建設業】「復興関連の土木工事のほか、採石などの受注も大幅に増加」(一般工事業)、「住宅建設が増加し、売上は好転。リフォーム市場も活況を呈しているが、人手不足により対応できない」(一般工事業)、「建設資材の価格が上昇。売上は増加しているものの、転嫁ができず、利益を圧迫している」(建築工事業)

【製造業】「電力料金やガス代の負担増に加え、包材や原材料の値上げもあり、商品価格の見直しを検討」(食料品製造業)、「復興関連の受注が伸びているものの、仕入コストの上昇が心配」(造船業)、「4月1日から開始した木材利用ポイント事業により、住宅関連の受注が増加傾向」(製材業)

【卸売業】「価格転嫁を進めているものの、円安による商品の値上げスピードが速く、一時的に減益となっている」(農産物卸売業)、「建設資材の動きが活発になっており、販売価格も上昇していることから、売上・採算は改善」(建築材料卸売業)、「大手のコンビニやドラッグストアの出店が相次いでいる。地元小売店の売上が減少しており、自社にも影響が及んでいる」(食料品・飲料品卸売業)

【小売業】「高額品の売上が好調に推移。採算も改善している」(百貨店)、「節電に努めているものの、電力料金などの上昇により経費負担が増している」(総合スーパー)、「春物衣料が堅調なほか、身の回り品や食料品なども前年を上回る水準となっている」(商店街)

【サービス業】「燃料価格が高止まりしており、経費負担が重い。運賃への転嫁も進んでいない」(運送業)、「花見客が多く、売上は改善。ゴールデンウィークにも期待できる」(飲食店)、「ビジネス客、観光客ともに増加傾向が続き、業況は好転している」(旅館業)

産業別概況	建設	製造	卸売	小売	サービス
天気図 (前年同月比)	 晴れ	 曇り	 薄晴れ	 曇り	 薄晴れ

4月調査結果のポイント ～業況DIは、4カ月連続の改善も、仕入価格上昇を懸念～

4月の全産業合計の業況DIは、▲15.2と、前月から+4.5ポイントの改善。円安・株高が続く中で、企業や消費者のマインド改善は一段と進んでおり、建設業や輸出関連企業などを中心に持ち直しの動きは継続している。しかし、足下では、売上が改善しているものの、燃料(原油、ガス)や原材料、電力料金などのコスト増により、収益に結びつかない企業が多く、景気回復への実感が乏しいとの見方も根強い。

先行きについては、先行き見通しDIが▲9.6(今月比+5.6ポイント)と、大幅に改善する見込み。燃料や原材料、電力料金などのコスト負担が増す中で、価格転嫁に苦慮する中小企業からは、先行きを懸念する声が多いものの、円安・株高を背景に、好調が続く建設業や輸出関連企業、持ち直しの動きを強める個人消費が下支えし、回復基調は続くと思われる。

アクサの
収入保障
がん保険

ガン収入保障保険(無解約払いもどし金型) /

〒242-0021
大和市中央1-5-40 大和商工会議所2F
アクサ生命保険株式会社
相模原営業所 大和分室
TEL 0462649739

アクサ生命保険株式会社 AXA
redefining standards



絆 JRC 貢献
注文住宅・設計デザイン・不動産売買

不動産:ご自宅の売却相談、土地探し。注文住宅:子育て応援住宅、耐震リフォーム。
無料住宅セミナー、ライフプラン・資金計画・住宅ローン・相続・税金の相談、保険。

株式会社ジェー・アール・シー

併設 (株)JRC二級建築士事務所 〒242-0017 大和市大和東3-9-3
TEL 046-261-6101 FAX 046-263-8060 <http://www.jrc6101.com> info@jrc6101.com



『生産者しか知らない』を新しいビジネスに

新緑が香る季節になりました。先日、静岡・掛川のお茶農家の木村さんが、朝摘みの生茶葉を持ってわざわざ東京まで来てくれました。木村さんとは2月にカリアックで実施したセミナーで知り合いました。そのときに「生の茶葉のおいしさは生産者しか知りません。これを世の中に広めることはできないでしょうか」と相談を受けていたのです。

知り合いのカフェと喫茶店にお願いして、若い女性や飲食店向け専門雑誌の編集長などを招いて実演会を開きました。生茶葉をその場で蒸して揉み煎茶としていただいたり、さまざまなお酒と組み合わせてカクテルを作ったり、生や蒸した状態でもそのまま味わいました。

これを実施したのには「生産者だけが知る味を一般消費者に」という思いだけでなく、別の狙いもありました。

生茶葉は、われわれが親しんでいる「お茶」というより「野菜」です。お茶はいくつかの農園がまとまったりしながら工場を運営して煎茶を作り、それが市場で時期や品質などの差によって価格が変動する加工食品です。もし野菜として茶葉のまま商品になれば、従来とは違う利用シーンが広がる可能性があります。また、小規模で高齢化したお茶農家でも、生産した茶葉がそのままブランド野菜として売れば、生産者も今までとは違う生き方がで

きるかもしれません。

日本の人口は昨年28万人減りました。これからさらに加速をつけて人口は減っていきます。従来の商品の消費量は、基本的にどんなものでも減っていく前提で、今後のビジネスは考える必要があります。そんな中で、地域の産業や人がきちんと尊敬されながら持続的にビジネスを展開するにはどうすればいいのでしょうか。

荒っぽく言うところ「同じものを海外で売る」「今までと違う人に買ってもらう」。また、同じ人を相手にするなら「今までにはない利用シーンを新たに作り出す」しかないでしょう。

生茶葉についても課題はまだまだ山積みです。原材料の確保や保存方法、調理方法などもこれから開発する必要があります。今回の実演会で、ある若い女性は味よりも「蒸しているところがきれい」なことに一番感動していました。サラダに使ってもらったイタリアンのシェフは、上品な香味野菜の可能性を感じていました。

チャレンジしてみれば思わぬところに新しいヒットの芽が隠れているかもしれません。

日経BPヒット総合研究所 上席研究員

渡辺 和博

渡辺 和博／わたなべ・かずひろ

日経BPヒット総合研究所上席研究員。日経トレンドイは、マーケットの動きやライフスタイルの在り方などを視野に入れながら、「商品」と「サービス」の新しい潮流を取り上げ紹介する情報誌。世の中のトレンドや流行、新製品・サービスの動向など、生活に関するあらゆる情報を幅広く分析し、紹介している。

編集後記

本誌では、たくさんの「会員の声」を募集しております。さまざまな出来事や感想・日々思っていることなど、お気軽にお寄せください。

また、「会員事業所紹介コーナー」も随時募集しております。お問い合わせお待ちしております。

広報委員会

6月 行事予定

3日(月) 常議員会

18日(火) 正副会頭会

27日(木) 通常議員総会・議員例会

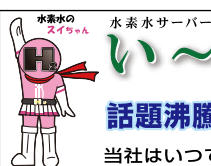
大和駅前だから
何かと便利！

大小の無料送迎バス
をご利用ください。

高級中国料理 **北京飯店**

- 宴会・ご商談・ご法事・歓送迎会・忘年会・謝恩会・お食事会・などあらゆる会合に。
- 専用車によるケータリングサービス・料理人の派遣で出張料理など。

〒242-0021 大和市中中央2-4-18
TEL 046-261-7160 FAX 046-262-4444
URL <http://www.pekin-hanten.co.jp>



水素水サーバー **い〜水H₂** 脱 病気の原因、悪玉活性酸素

話題沸騰の水素水！水素水があなたの味方になります！

当社はいつでも 手軽に飲める水素水サーバーを提供しています！！

おいしい

高性能フィルターで水道水に含まれる不純物を99%以上除去。口あたりの良いまろやかな「純水」に仕上げます。

安全

RO膜(逆浸透膜)フィルター採用。従来のフィルターでは除去しきれなかった微細なバクテリアや重金属(放射性物質)などの除去を実現します。

体にいい

特殊電解方式により溶存水素量が豊富な水素水を生成。万病の素である悪玉活性酸素。水素水に排出効果が確認されました。

お問い合わせ



株式会社東邦通信システムズ

〒242-0007 大和市中中央林間 1-10-7 TEL: 046-276-5828 <http://new-tts.co.jp/>

環境ソリューション事業部
担当：佐々木・内田



アルカリイオン水より高い
酸化還元電位(ORP)
-400mV～-600mV

TKC 会員 <http://www.zei-chuo.com>

税理士法人 中央事務所

大和市大和南1-12-10 TEL 046-261-5888

特定非営利活動法人 ネパールの子どもたちを援助する会(現地NGO、NPO認可)

ネパールの子どもたちと一緒に支援しませんか?

・里親(奨学金)・・・月額 2,000円 ・子どもの写真手紙進呈
・会員……………年間 5,000円 ・会報誌進呈
・賛助会員…………年間 3,000円

振込先:郵便局 00210-0-100590(自動引き落とし可)
NPO) ネパールの子どもたちを援助する会

国際発展途上国援助機関 ホームページ www.ncscjapan.com 〒242-0021 神奈川県大和市中央4-5-26 大和神崎パーキング内

ネパールの子どもたちを援助する会 TEL: 046-264-2871
毎年11月中旬にネパールツアーを開催致します。 本部事務所 FAX: 046-261-7558

物資援助にご協力を! 未使用のピアノを本部までお持ち下さい! ▶ 各金曜日AM9:00~12:00

安心と生きがいを保障

県民共済

お問い合わせ・資料請求
【業務推進部】 ☎045-201-3039
平日 9:00~17:00(土・日・祝 休)

神奈川県民共済生活協同組合 横浜市中区桜木町1-1-8-2 県民共済プラザビル

やまとプロムナード

古民具骨董市

280 業者出店 小田急・相鉄大和駅前
日本一 毎月第3土曜日開催

<http://www.yamato-kottouichi.jp> 問合せ/090-8856-9108(本部)
主催/やまとプロムナード古民具骨董市実行委員会 後援/大和市・大和商工会議所

やまと歴史散歩

大和市の郷土史をホームページにて紹介しています
大和に住んでいる方も、まだ来たことない方も、
「古くて新しい街・やまと」の魅力をぜひ感じてください
<http://members.jcom.home.ne.jp/kknagaya/>

相州高座郡下鶴間村公所「古木家文書 目録一」
販売中 定価2000円
株式会社 永屋
大和市中央林間四丁目27番3号
TEL 046-293-5252
〒242-0007

掲載広告募集中です!

現在、広告掲載事業所を募集しています。
ぜひ、ご自分のお店、企業のPRをしてみませんか?

料金・掲載場所は以下の通りです。

サイズ	① 中面: 5cm×9cm(横1/2)	掲載料	月 7,500円
	② 中面: 5cm×6cm(横1/3)		月 5,000円
	③ 中面: 5cm×12cm(横2/3)		月10,000円
	④ 裏面: 5cm×9cm		月12,000円

尚、契約は1年間となります。
お問合せ先 管理・会員サービスチーム Tel 046-263-9111

ビッグメモリー
BIG MEMORY

ビッグメモリー会員募集中

入会登録料1万円/月々掛金不要

葬儀基本セット 30%OFF
供花(御葬家分) 10%OFF
仏壇、仏具、墓石 各種割引
式場使用料(当社) 無料

【内容】葬儀基本セット/料理・お飲物
会葬御礼/車両・火葬費/式場使用料

お見積例
会葬者 30名プラン
〈10号祭壇〉
〈大和式礼ご利用〉
881,182円(税込)
〈11号祭壇〉**807,682円(税込)**

東京葬祭 大和式礼
大和市大和東2-9-13 「大和」駅北口より徒歩約6分
年中無休/24時間受付/霊安室完備
☎0120-143-011

私達防災のプロが 皆様の安心を守ります

点検 (EKS) 設備
保守 消防用設備 其他各種 防災商品

株式会社 栄光セフロ

〒242-0014 神奈川県大和市上和田1810 TEL 046-269-2886



掲載広告募集中!!

【お問い合わせ】
大和商工会議所 管理・会員サービスチーム
TEL 046-263-9111